

EL AUTONOMISTA

Periódico de Avisos y Noticias

FRANQUEO
CONCERTADO

PRECIO:

2 pesetas trimestre en toda España

Suplementos ilustrados

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

Ronda de Fernando Puig, núm. 10

EL ESPÍRITU DE FRANCIA

Una súplica de Gustavo Violet a los germanófilos catalanes

Gustavo Violet, el gran escultor rosellonés, gloria del arte catalán en Francia, que sirve actualmente, ante la Patria en peligro, como oficial de las reservas del ejército galo, dirige a Eugenio d'Ors esta hermosa carta, como contestación a su serie de «Glosarios» que bajo el común nombre de «Cartas a Tina» ha publicado recientemente, con motivo de la gran guerra europea, en «La Veu de Catalunya».

Mi querido «Xenius»:

A pesar de la ruda vida que llevamos y del poco tiempo que tengo para ocuparme de las cosas del espíritu, quiero decir mi opinión sobre sus «Cartas a Tina».

Me parece que por mi corazón, mi mentalidad y mi origen, se me puede considerar como catalán para poder discutir en este asunto. Francia, que sólo cuenta con la verdad para crearse una opinión en el mundo, no necesita hacer en el extranjero propaganda extremada. Pero este es un caso especial, porque, para nosotros, gente del Rosellón, Barcelona no está en el extranjero: es la vieja casa de nuestros padres, recuerdo siempre viviente en nuestro corazón.

He creído soñar leyendo las «Cartas a Tina». ¿Cómo creer, en efecto, que un hombre tan avisado, como parece que es usted, se haya dejado imponer hasta tal punto por la hinchazón del espíritu alemán? Ya sé que cual un Olímpico, afecta usted pasar por encima de las pasiones, procurando mantener el equilibrio; pero sea el que sea su deseo de imparcialidad, la germanofilia se trasluce detrás de cada una de sus palabras.

Reflexionemos, si lo cree oportuno, sobre lo que ha podido suscitar su admiración hacia Alemania.

Veamos la parte que corresponde a Alemania en el progreso del espíritu humano y la que puede enorgullecer a Francia. Recordemos la información llevada a cabo, creo en 1903, por Jacques Morland, leyendo la respuesta que dió entonces René Quinton. He aquí en parte: «Las principales ciencias biológicas son: la Química, la Anatomía comparada, la Paleontología, la Zoología, la Embriogenia, la Histología, la Fisiolo-

gía, la Microbiología. Y un hombre funda la Química, Lavoisier; un hombre funda la Anatomía comparada y la Paleontología, Cuvier; un hombre funda la Zoología filosófica, Monet de Lamarck; un hombre funda la Embriogenia, Geoffroy Saint-Hilaire; un hombre funda la Fisiología, Claudio Bernard; un hombre funda la Microbiología, Pasteur... Así, los conocimientos fundamentales sobre los cuales reposa nuestra concepción del mundo viviente, tienen un origen francés».

Nos referiremos, si le parece bien, a las ideas generales, dejando aparte las aplicaciones industriales, indignas de retener un cerebro como el de usted.

Ne parece supérfluo, exceptuando la música, hablar de las cosas de arte; tengo el espíritu demasiado medurado para gustar de los triunfos ruidosos.

Ya ve usted cómo en todo esto Alemania sólo puede reivindicar una plaza muy modesta.

Le podrá parecer quizá audaz que haga la comparación hasta en los casos de guerra, que Prusia ha reivindicado siempre como una industria nacional.

Alemania, y esto ya no es ni discutible, que escogió la oportunidad, lanzó sobre nosotros la masa de hombres más formidable que el mundo haya visto jamás. Esa avalancha ejercitada desde hace años con una paciencia y una minucia inimaginables nos ha atacado con el máximo de su potencia y de su perfección. Nadie puede decir que se hubiera hecho lo mismo en Francia. Nosotros no tenemos, gracias a Dios, la rigidez de espíritu necesaria para preparar, con constancia, durante años, el degüello de un vecino. Habíamos es cierto, dotado a nuestro ejército de algunos instrumentos remarcables; pero no estaba todo previsto y «organizado» con cuidado minucioso.

¿Cómo se comprende, no obstante, que nuestras tropas, apresuradamente movilizadas, no fueran pulverizadas en Charleroi, por esa ola desbordada? ¿Cómo se comprende, también, que nuestro ejército reformado, re-

forzado, pero siempre inferior en mucho al torbellino alemán, no teniendo a su lado más que a setenta mil ingleses, haya detenido esa marcha invasora y la haya impedido proseguir su camino? ¿Cómo se comprende, por último, que el ejército teutón se haya inmovilizado de Verdun al mar del Norte, a pesar de los esfuerzos prodigiosos que ha hecho para romper nuestras líneas y para realizar el plan infalible concebido por un Estado Mayor genialmente organizador? ¿Cómo se comprende esto? Se debía, según se clamaba al otro lado del Rhin, barrer rápidamente a nuestro ejército podrido, necesitado de todo, hasta de zapatos. Es posible. Pero nuestros vecinos del Este hubieran podido recordar que nuestros soldados se pasearon antes por Alemania con los pies desnudos.

Los teutones han hecho un Dios de la fuerza y del número, sin considerar que esos factores no son eficaces si no los dirige el espíritu. Nosotros hemos improvisado la fuerza, como buenos latinos, vivos y sutiles, probando una vez más que el genio de la organización es de segundo orden y cederá siempre el paso al genio creador.

Los alemanes, que creían poseer el ejército más temible a causa de su «organización», se imaginaban paralelamente haber impulsado la ciencia hasta los límites más extremados porque poseen laboratorios colosales, confortables, lujosos, rellenos de instrumentos delicados, desbordando de fichas y de observaciones. Claudio Bernard, que fué primero vodevilista, disponiendo de un pobre gabinete en el Colegio de Francia, por lo modesto de los créditos que se le concedían, se veía obligado a hacer sus experiencias con viejos utensilios de cocina y con vasijas que no quiero nombrar. Esto no le privó de trastornar toda la ciencia moderna, formulando leyes que son altas cimas. ¿Piensa usted, acaso, que Cervantes y Rabelais hubieran escrito mejor «Don Quijote» y «Pantagruel», de haber seguido los cursos de la Universidad de Leipzig y anotado cuan-

tas veces Virgilio ha calificado a Eneas de «pio»?

Uno no se transforma en genio, simplemente, porque absorba bibliotecas metódicamente aprovisionadas. Pico de la Mirandola, que estaba instruido en «omnium rescibili», no ha producido nada que valga la pena.

Créame, querido «Xenius», los alemanes me parecen unos pedagogos entre los cuales la ciencia no ha podido extinguir la barbarie. Su genio no es tan superior que pueda parecer útil para poder organizar el mundo. A no ser que le hayan entusiasmado por la manera que han tenido de organizar, en algunos meses, Lovaina, Iprés, Reims, Bélgica, Luxemburgo y algunos departamentos del Norte de Francia. Yo sé que pone usted los horrores, que no se pueden negar—y que yo desdeño hacer con ellos un argumento demasiado fácil,—en la cuenta de las cabezas «carrées». Su benevolencia no tiene excusa, pues sabe usted muy bien que son las cabezas «carrées» las que gobiernan en Alemania. Lógicamente debe usted desear que, vencido nuestro país, sus queridos amigos fueran a organizar nuestra hermosa Cataluña con los mismos procedimientos que emplean ahora hasta la perfección.

Es imposible, querido «Xenius», permanecer neutral en este momento, cuando se está jugando el destino de Europa y de la Humanidad. Si se puede materialmente—y aun la timidez se ha de considerar una falta,—no se puede moralmente. Es, pues, necesario, por la dignidad de nuestro pensamiento, que nos explique usted claramente las razones de una germanofilia que su prudencia no puede ocultar. Nos las debe enseñar usted, hijo de Cataluña, de ese sabio país donde se fijaron los primeros elementos del derecho escrito, si es que encuentra normal que la fuerza sea considerada como la más hermosa de las leyes. Se debe usted a sí mismo la explicación de las razones prácticas que le hacen desear el triunfo de Alemania. Yo le pido razones razonables, aunque no soy de los que siguen los caminos de una sola razón. No disfrutando de esta impasibilidad, que me parece que es su ideal, yo locamente o cuerdamente, me dejó llevar por mis sentimientos. Gusto de los pueblos de mi raza, sin pesar sus cualidades y sus defectos; los amo «por que sí», como decimos en nuestra hermosa lengua. Es por esto por que me han conmovido hasta lo más

profundo de mi corazón las numerosas palabras de afecto que, en esta prueba cruel, he recibido de Cataluña. Es por esto que me sorprendo al ver a usted «fuera de la familia».

El día que se conoció en París el desastre de Cavite, yo me encontraba en casa del escultor Gondissard, a quien ya conoce usted. Este amigo habitaba entonces en una calle apacible de Montparnasse, en donde se alojaba toda una colonia de norteamericanos. Los vendedores de periódicos llenaban la calle con sus gritos y, en un momento, los norteamericanos, llenos de alegría, cubrieron las ventanas de sus casas con banderas estrelladas. Esa alegría ruidosa nos encogió el corazón, tanto a mi amigo como a mí. Inmediatamente, movidos por el propio impulso, nos precipitamos hacia los armarios, lo trastornamos todo, y encontrando un cobertor rojo y otro amarillo, hicimos una enorme bandera española que plantamos orgullosamente en nuestra ventana, gritando a pleno pulmón: «¡Viva España! ¡Viva España *malgré tout!*» Nuestros gritos estruendosos hicieron salir a unos jóvenes estudiantes reunidos en un restaurant vecino, corrieron algunos transeúntes, que se juntaron con nosotros, y ante nuestra manifestación, los americanos se vieron obligados a esconder sus banderas. Y tuvieron que celebrar más discretamente su victoria, en un país que, sea la que sea la naturaleza de sus relaciones diplomáticas, considera a España como a una hermana. Yo no me pregunto si España tiene o no el «genio de la organización», pues no quiero disecar el corazón de mi hermano. La amo por la sola razón que es de mi sangre. Yo no me he educado en una biblioteca, ni tengo un infolio en el lugar del corazón.

GUSTAVO VIOLET.

La carestía del trigo

Y LA SUBIDA DEL PAN

Estimo que, si circunstancias imprevistas no lo remedian, espera al Gobierno del señor Dato una caída más tremenda y estruendosa que la que sufriera en 1909 el señor Maura. No hubiera el jefe del actual Gobierno hecho oídos de mercader a las reiteradas advertencias que esta Cámara Regional de Cooperativas, los Gremios de panaderos y la Asociación de Fabricantes de Harinas de Barcelona a tiempo le dirigieran y apenas si hubiera repercutido en España la carestía de cereales que en Europa se siente.

Con la cosecha del año último y el trigo que hasta mediados de Octubre había importado España, poseía de aquel cereal un stock suficiente con que llegar sin dificultades a la primavera próxima. El Gobierno, sin embargo, ha he-

cho la vista gorda a la exportación que de nuestros cereales se ha venido haciendo y, ya que la consintiera, no la ha contrarrestado autorizando la libre importación.

Procedentes de los distintos puntos del globo, desembarcaron en 1914, en los puertos continentales europeos y en las Islas Británicas, 174 millones 591,360 hectolitros de trigo, mientras que en 1913 entraron por los mismos puertos 197.651,520 hectolitros. Afortunadamente, el déficit de 63 millones 60,160 hectolitros experimentado por la importación europea en 1914, quedó en parte cubierto, merced a 17 millones 280 mil hectolitros que los Estados Unidos de América y el Canadá expidieron a Europa. Así y todo le hacían falta todavía a Europa 5 millones 780,160 hectolitros de trigo en 1914 para alcanzar la cifra de importación a que ésta ascendiese en 1913. ¿No estará relacionado ese déficit con los embarques que se han hecho de aquel cereal en nuestros puertos en los últimos meses?

De todos modos, la evidente carestía mantiene actualmente muy elevados los precios en el mercado universal, sin que deje de contribuir a ello la actitud que, con vistas a la especulación, guarden actualmente los Estados Unidos y el Canadá, reteniendo unos 46 millones 80,000 hectolitros, cantidad de que el año pasado se deshicieron dichos países.

Felizmente, el hecho de estar cargadas de abundantes y henchidas espigas las mieses que actualmente se están segando en las dilatadas llanuras de la América del Sur, nos hace presagiar que no podrán hacer todo el agosto que se prometían los especuladores canadienses y norteamericanos. La actual cosecha sudamericana parece ser este año tan buena como fué pobre la de Enero del año pasado. No debemos olvidar sin embargo, que los embarques no alcanzan en los puertos de la República Argentina su maximum hasta el mes de Marzo, no llegando, por lo tanto, a Europa hasta el de Abril, si bien en el mismo mes de Enero empiezan ya a hacerse en aquellos puertos cargamentos equivalentes en una tercera parte de los que en Abril se verifican.

En Abril, por otra parte, se recogerá el trigo de la India, cuya cosecha promete ser excelente, sin precedentes. En desquite de tan halagüeñas esperanzas se están ya cotizando, sin embargo, en la Lonja del Báltico, en Londres, a 62 chelines y 6 peniques, (unas 78'12 pesetas oro) los fletes por tonelada de trigo del Río de la Plata a las Islas Británicas. Si se tiene en cuenta que antes de la guerra dichos fletes no excedían de 12 chelines 6 peniques, esto es, 15'62 pesetas oro, se comprenderá que, nada más que por fletes, habrá de

pagarse la tonelada de trigo argentino 62'50 pesetas oro más cara que en tiempo normal.

Calcúlense, pues, las insuperables dificultades con que, por su imperdonable imprevisión, tropezará en breve el Gobierno del señor Dato. Recurrirá seguramente, a la suspensión de los derechos arancelarios; pero entonces la enorme elevación de los fletes hará ineficaces las ventajas de la libre importación, si bien mucho peor sería que, además de los excesivos fletes, vinieran los trigos extranjeros cargados con los derechos arancelarios.

De la elevación de precios que amenaza, en España, a los trigos, y, en consecuencia, al pan, será único responsable el Gobierno, que, con haber prohibido en absoluto la exportación y haber decretado en lo menester la libre entrada del trigo extranjero, habría capeado perfectamente el temporal y España hubiera podido llegar a la próxima cosecha sin sensibles oscilaciones de precios en sus mercados.

El Gobierno, en vez de atenerse en las medidas que ha adoptado, a la ley de 20 de Marzo de 1906, que fijaba como precio regulador y remunerador para los trigos el de 25 pesetas en los mercados productores nacionales, fijó, en su real orden de 15 de Agosto próximo pasado, cuando por haber estallado la guerra se habían considerablemente reducido los mercados de exportación en 29 pesetas el precio regulador, el cual se eleva a 31 pesetas por la real orden de 16 de Diciembre último. ¡Así se gobierna en España!

No se dirá, ciertamente, que el Gobierno del señor Dato haya negado su paternal protección a los grandes acaparadores. Elevando de 25 a 31 pesetas el precio regulador del trigo, ha elevado en 6'70 pesetas el precio de los 100 kilogramos de trigo. Pero, además, por el artículo 1.º de la real orden mencionada se autoriza hasta 38 pesetas la elevación en los mercados reguladores, a pesar de que dicha elevación, de alcanzarse, representaría el que en Barcelona se vendiera la harina a 55 pesetas los 100 kilos y el pan a 0'54 pesetas el kilogramo, según han demostrado nuestros harineros.

Para redactar tales reales órdenes sólo se han tenido en cuenta los intereses del productor, jamás los del consumidor, los cuales deberían ser supremos, porque podrá vivirse sin producir, mas sin consumir no se vive. Pero, en el presente caso, ni los intereses del productor—que ya tenía vendidas sus cosechas,—sino sólo los del acaparador, se han tenido en cuenta. Cuando todos los productores se hallan organizados para amparar los intereses de su respectiva especialidad, los consumidores—excepción hecha de los

cooperadores—siguen viviendo en el limbo. Son los consumidores quienes deberían regular la relación económica, y es a ese fin que los consumidores, que no son ciegos, se agrupan en Sociedades cooperativas. La cooperación es el consumo organizado en frense de la anarquía en que, para provecho de especuladores, se desenvuelve actualmente la producción. No son pocos los males económicos que sólo por falta de organización de los consumidores flaquean a España. El actual encarecimiento del trigo, y, consiguientemente, el del pan, es uno de ellos.

JUAN SALAS ANTÓN.

El Sarampión

La idea de que el sarampión es una enfermedad benigna, ha perdido en los tiempos modernos todo su fundamento. Según las estadísticas alemanas, esta enfermedad es de las que más contribuyen a la mortalidad infantil, muchas veces con cifras superiores a las de la escarlatina. Por ejemplo, en Rusia hubo, en 1912, 6.011 defunciones por sarampión y 4.290 por escarlatina. Los niños más amenazados por el sarampión son los desnutridos, los anémicos, los raquíticos, los escrofulosos y los propensos a enfermedades del aparato respiratorio. La tuberculosis es muchas veces consecuencia de esta enfermedad. Aparte de la gravedad que ofrece en no pocos casos, el peligro del sarampión está en la extraordinaria facilidad con que se contagia. El número de atacados suele ser más del doble de los que alcanza cualquier otra enfermedad infantil. Para la escuela es de gran interés la lucha contra el sarampión, no sólo desde el punto de vista de la higiene, sino también desde el de la enseñanza, ya que esta enfermedad es la que con más frecuencia obliga a cerrar la escuela. En 1910 hubo que cerrar en Prusia, por esta causa, 591 escuelas. Como en Alemania no existe la obligación de dar parte a las autoridades de los casos de sarampión, hay quien piensa que esta es una de las causas de su gran propagación. También lo es, indudablemente, el hecho de que en muchas escuelas se admite a clase a los niños que tienen algún hermano atacado, por no haber disposición alguna que lo prohíba. Sería de desear que las autoridades decidiesen lo que se debe hacer en estos casos, así como en el de que el maestro tenga algún atacado en su familia.

Una arbitrariedad

Nuestro estimado amigo y correligionario don Pedro Calsina, alcalde de Llansá, ha presentado la dimisión

del cargo de vocal de la Junta de administración del «Legado Dolores Falcó».

La decisión del señor Calsina obedece a una verdadera injusticia cometida por dicha Junta.

La señora Falcó instituyó legado de mil pesetas para cada una de las tres jóvenes mas pobres, hijas de aquella localidad, que contraigan matrimonio durante el año, sin hacer distinción alguna respecto a si el enlace debía ser católico, protestante, civil o en otra forma.

Pues bien; este año acurrió que una de las jóvenes con derecho a disfrutar de los beneficios del legado, se había casado civilmente, y por esta causa el presidente de la Junta, que es el Párroco, se opuso resueltamente a que se concediera la expresada cantidad a la interesada.

El señor Calsina protestó en forma correctísima del proceder del Párroco, intentando convencerle de que no existía razón alguna para excluir del mencionado beneficio a la joven que había contraído matrimonio civil. Pero todo fué inútil. El fanatismo y la intolerancia se impusieron, acordándose, por cuatro votos contra tres, excluir del beneficio a la que no se había casado canónicamente.

Los que votaron en pro de ésta fueron el médico señor Arderius, el propietario don Nicolás Ferrer y el señor Calsina, quien ha dado cuenta de su conducta al pueblo de Llansá.

Llansá es un pueblo liberal y republicano que respeta todas las ideas, y seguramente adoptará una actitud digna y enérgica para que no prevalezca la injusticia que se ha cometido por los que sólo obran a impulsos del sectarismo, olvidándose de las enseñanzas de amor que difundió el Cristo cuya representación se arrojan sobre la tierra.

CRONICA

El ilustrado y digno Presidente de esta Audiencia, nuestro estimado amigo particular don Juan José García Pons ha perdido para siempre a su señora esposa doña Carolina Ruiz Llacer cuyo sepelio tuvo efecto el día 12 en Castellón de Plana.

Enviamos a la familia de nuestro ilustre amigo la expresión de nuestro sentimiento.

Con 5, 10, 15 céntimos, ¿que puede V. obtener?

El Gas se impone cada día más en el uso doméstico. Son objeto de perfección continua las cocinas y hornillos para guisar y todo lo que hace referencia al ramo de calefacción en general. Está destinado a desaparecer el carbón de la cocina, que la convierte en particular en verano, en un criadero de cucarachas y en todo tiempo produce basuras.

Prolonga su vida quien no tiene que añadir al calor del verano el extraordinario que produce una cocina en la que se emplee el carbón como combustible. El Gas ha hecho efectivo el proverbio «ASEO ES SALUD» en varias de sus aplicacio-

nes, pero de una manera especial facilitando lo que hasta la fecha era imposible por el mucho coste de la instalación. *El baño en la casa del rico y del menestral*, con el invento de la *Bañera Jajag*, con calentador de gas, cuyo precio de instalación es al alcance de todos.

GARANTIZAMOS el importe de un baño para persona mayor, de 10 a 15 céntimos y el proporcional para menores.

¿Debe haber Casa sin instalación de GAS? Facilitarán cuantos datos se deseen, como de cuanto se refiera al moderno alumbrado por incandescencia, en las oficinas de la Fábrica de Gas, teléfono número 54.

Por acuerdo unánime de la Diputación provincial, el Presidente de la misma don Agustín Riera ha dirigido telegramas al Presidente del Consejo de Ministros felicitándole por su iniciativa relativa al establecimiento de las Zonas neutras, y al Presidente del Congreso de los Diputados interesando que el proyecto de ley sea puesto a discusión cuanto antes.

Ha sido trasladado a las oficinas de Madrid, sin ascenso, el señor Lopez Quintanilla. Viene a ocupar el cargo de Secretario de este Gobierno civil, por ascenso de antigüedad, el que lo era de Huesca don Juan Ovejero Feroso.

Han sido nombrados Director y Ayudante respectivamente de la Escuela de Bellas Artes de Olot el meritisimo pintor don Ivo Pascual y el relevante artista don José Casadevall.

Sea enhorabuena.

Dejad de administrar Aceite de hígado de bacalao, que los enfermos y niños absorben siempre con repugnancia y que les fatiga porque no lo digieren. Reemplazadlo por el VINO GIRARD, que se encuentra en todas las buenas farmacias. Agradable al paladar, más activo, facilita la formación de los huesos en los niños de crecimiento delicado, estimula el apetito, activa la fagocitosis. Es el mejor tónico para las convalecencias, en la anemia, en la tuberculosis, en los reumatismos. Exijase al marca: A. GIRARD, París.

Ayer por la mañana, el automóvil del fabricante don Cristóbal Grover, con una velocidad de 40 kilómetros, pasaba por el paseo central de Ramón Falch; manejado dicho vehículo por obreros que hacen el aprendizaje de motoristas, es un peligro para los transeuntes.

Iba el auto en dirección a la plaza de la Independencia, cuando de repente, al que lo dirigía se le ocurrió virar para dirigirse a otro punto, con cuya rápida maniobra estuvo a punto de caear una desgracia personal.

La otro día éste mismo auto, atropelló a un ciclista, con lo cual se infringieron dos cosas, la de pasar por sitio prohibido por las leyes municipales, y la de guiar

el auto persona no perita ni facultada para ello.

Buenamente decimos al señor Grover, que si algún día ese carruaje es causa de alguna víctima, no debe buscarse a otro responsable que al señor Grover, que entrega a gente inexperta el peligroso artefacto.

Sobre ello, llamanos la atención de los señores Alcalde y Gobernador civil de la ciudad y provincia.

¡Artríticos! Así como tras la tempestad viene la bonanza así también tras los agudos dolores del reuma, ciática, arenillas, mal de piedra, cólicos nefríticos, neuralgias, etc., viene el reposo y la salud merced a un remedio tan valioso como la «Piperazina Dr. Grau».

Han sido nombrados: escribiendo de la Diputación provincial, don Juan Homs; médico oftalmólogo del Hospital, don Buenaventura Carreras Durán; y practicante, don Narciso Manera.

La Diputación provincial ha acordado crear en esta ciudad una Escuela general de Artes y Oficios y una Escuela nocturna de obreros.

En otra edición nos ocuparemos detenidamente de esos importantísimos institutos de cultura.

Los propagandistas ferroviarios don Pedro Ribalta, expresidente de la Unión Ferroviaria, y don Antonio Martínez, dieron ayer un mitin en el local del Centro de Unión Republicana de esta capital, en el que dieron a conocer la situación de los empleados y obreros ferroviarios de la región catalana, después de la huelga de 1912.

En el kilómetro 63, entre Portbou y Llansá, ha sido hallado el cadáver de una mujer completamente destrozado que resultó ser de una mujer de 32 años de Culebra la que tenía perturbadas sus facultades mentales.

Imprenta de EL AUTONOMISTA

Confitería Lechería Fiambres ANTIGUA CASA NEGRE

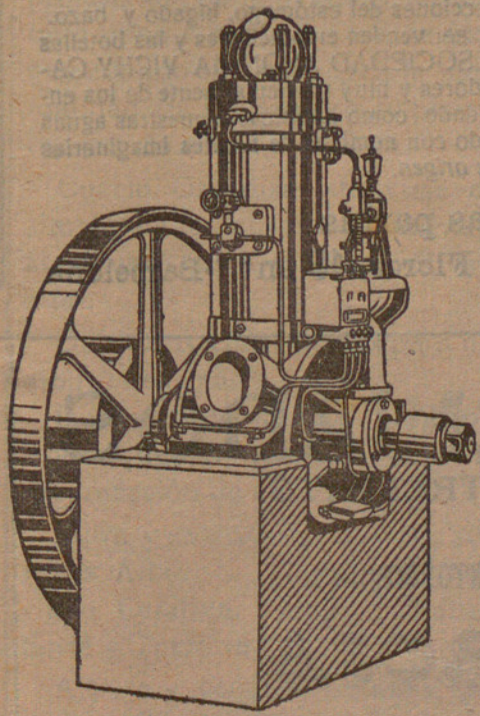
Este establecimiento, montado con todos los adelantos modernos para el confort y para la elaboración de productos ultramarinos, ha establecido una sucursal en la Rambla de la Libertad, n.º 37, donde hallarán nuestros lectores toda clase de fiambres, champagnes, thés, café, Fospho-cacao, etc. etc. de todas procedencias.

Especialidad de la casa: servicio en el establecimiento y a domicilio de lunchs, meriendas, y refrescos para bodas y bautizos.

Pan de Viena de leche, croissants, elaborado diariamente.

Teléfonos: Urbano 95- Peninsular 77

GERONA



Motor para aceite pesados,
sin válvulas -- sin magneto,
adecuados para trilladoras.

Langen y C.^{ia} S. en C.
MADRID BARCELONA
Victoria 2 Paseo Gracia 73

Concesionarios de la
GASMOTOREN FABRIK DEUTZ

únicos constructores de los
Legítimos motores **Otto**

verticales y horizontales para
GAS POBRE
de antracite, cok, desperdicios
de madera, etc.

Bencina, petróleo, aceites pesados
(semi-Diesel), creosotas, (Diesel)
naftalina etc.

INSTALACIONES PARA
RIEGOS E INDUSTRIAS

PIDANSE OFERTAS

Aurora

COMPANIA ANÓNIMA DE SEGUROS

CAPITAL SUSCRITO 10.000,000 PESETAS.

CAPITAL DESEMBOLSADO 3.000,000 PESETAS.

Consúltense sus tarifas y condiciones para Seguros de

INCENDIOS

Seguros Marítimos y Seguros de VALORES
DOMICILIO SOCIAL BILBAO. En el edificio de su propiedad.
Subdirector en Gerona: Don José Gómez Mirla, Ciudadanos, 3.

Teléfonos: Urbano 85. -- Interurbano 61.

Funciona de acuerdo con las prescripciones de la novísima ley de Seguros de 14 Mayo de 1908.

AUTORIZADO POR LA COMISARIA DE SEGUROS.

CENTRO COMERCIAL ADMINISTRATIVO

DE

José Gómez Mirla

Corredor de Comercio y Agente de Negocios matriculado

Tramitación de toda clase de expedientes.—Gestión y despacho de asuntos en las oficinas públicas.—Cobro de abonarés y resguardos de la Caja General de Ultramar.—Representación de Ayuntamientos, Sociedades, fabricantes, comerciantes y particulares.—Habilitación de clases Pasivas.—Despacho de licencias de caza, pesca y arma.—Compra-venta de valores con póliza y negociación de toda clase de cupones.

Representantes en Barcelona y Madrid.

Ciudadanos 3 y Herrerías Viejas 4, GERONA. || Teléfonos: URBANO 85. INTERURBANO 61.

GRAN BALNEARIO DE LA SOCIEDAD ANONIMA

VICHY CATALAN

Situado entre la Estación y el pueblo de Caldas de Malavella (Gerona)
Establecimiento de primer orden. - Temporada de 1.º de Mayo á 30 de Octubre
DISTANCIA DE BARCELONA:

En tren ligero 2 horas y 30 minutos; en tren correo 3 horas

Aguas minero-medicinales, termales de 60º, alcalinas, bicarbonatadas y sódicas. Sin rival para el reumatismo, las diabetes y afecciones del estómago, hígado y bazo. Estas aguas de reputación universal, solo se venden embotelladas y las botellas llevan todos los distintivos con el nombre de la SOCIEDAD ANONIMA VICHY CATALAN. Llamamos la atención de los consumidores y muy particularmente de los enfermos, para que no se dejen sorprender admitiendo como idénticas á nuestras aguas otras artificiales que se ofrecen en este mercado con nombres de fuentes imaginarias que sólo son marcas de fábrica y no fuentes de origen.

De venta en todas partes

Administración: Rambla de las Flores, 18 ent.º-Barcelona



HERNIADOS (TRENKATS)

No dejéis de visitar la sección de ORTOPEDIA de la

CRUZ ROJA

y hallaréis el Braguero adecuado á vuestra hernia, evitándoos sufrimientos y molestias.

Plaza del Oli. GERONA

Wertheim

Máquinas para coser, bordar
y hacer calceta.

CÉLEBRES MAQUINAS RAPIDAS montadas con armazón a bolas que facilita su marcha ligerísima y sin cansancio.

ÚLTIMA NOVEDAD MESAS CANTOS REDONDOS, PATENTE DE LA CASA **WERTHEIM**



Elegancia, Solidez y Comodidad para apoyar los brazos. Bicicletas y máquinas especiales para toda clase de industria. Accesorios para toda clase de máquinas WERTHEIM, Singer, Naumann etc., etc., a precios baratísimos.



: : : : Enseñanza de coser y bordar GRATIS : : : :



GRAN TALLER DE REPARACIONES. No comprar sin antes visitar esta casa.
Entrada libre Ventas a plazos y al contado.
PÍDANSE CATÁLOGOS QUE SE DAN GRATIS
Gerona Rambla de la Libertad, 5, Gerona.

HERNIAS SE VE DESAPARECER RAPIDAMENTE LA DOLENCIA (quebraduras), relajaciones y dislocaciones. Tratamiento eficaz no operatorio del especialista don PEDRO RAMON

Triunfo indiscutible y sin igual del «Instituto Español de Ortopedia Abdominal», cuyo privilegiado procedimiento exime al enfermo de molestias y pronto del uso de aparatos, vendajes y bragueros. Ha LLEGADO EL DIA de que todos los enfermos obtengan alivio y curación radical, de que nadie sufra hernia, inflamación, atasco ni extrangulación; y por el testimonio de innumerables curados, unánimes elogios de las Academias científicas y honroso fallo de recto y elevado Tribunal de Justicia, que tanto enaltece a la Casa RAMON, la garantía del renombrado adelanto es tan patente y absoluta que mayor no cabe, y de tal índole que ni el más osado pondrá en duda ni nadie más puede ofrecer.

Gratis consultas y librito instructivo. Despacho: CARMEN, núm. 38, piso 1.º BARCELONA. A SU PETICION, EL ENFERMO, ES SERVIDO A DOMICILIO.



LA FORTUNA PARA TODOS

27 MILLONES DE PESETAS

GARANTIAS OFICIALES y repartidas en 158 SORTEOS OFICIALES

Villa de MADRID, de PARIS y otras

11.043 Premios desde 100 Pesetas a 1.000.000

UN SORTEO CADA OCHO DIAS POR TERMINO MEDIO

Cobro inmediato de los Premios. - Detalles gratuitos

SEGURIDAD ABSOLUTA.

Para tomar parte enseguida en los 158 Sorteos, envíense 5 Ptas 50, como única entrega

en sellos, ó mejor en giro postal, sobre monedero ó giro mutuo, á

EL FOMENTO DEL AHORRO, Diputación 284 BARCELONA y Lauria 37

al cual remitirá los números correspondientes a vuelta de correo.

SE DESEAN AGENTES ACTIVOS Y SERIOS

TALLER de BICICLETAS de

JOSE SURROCA

Perfección en esmaltes y niquelados. Accesorios, especialidad en los neumáticos.

Se venden máquinas de ocasión. Nuevas desde 160 ptas. Usadas desde 50 pts.
GRAN PRONTITUD VERDADERA ECONOMIA

Calle Merçaders 7. - Gerona